

REGULAMENTUL OFICIAL AL CONCURSULUI „KOZEL TE TRIMITE LA UNTOLD” Perioada de desfasurare: 14 Iulie 2022, ora 10:00 -17 Iulie 2022, ora 23:59:59

Sectiunea I. ORGANIZATORUL CONCURSULUI

1.1 Concursul „**KOZEL TE TRIMITE LA UNTOLD**” (denumit in continuare “Concurs”) este organizat si desfasurat de catre Ursus Breweries (denumita in continuare "Organizatorul"), o societate comerciala din Romania, cu sediul in Soseaua Pipera nr. 43, Floreasca Park, Corp A, etaj 2, Sector 2, 014254 Bucuresti, Romania, inregistrată la Registrul Comerțului sub nr. J40/20456/2005, cod unic de inregistrare RO 199095.

1.2 Mecanismul Concursului, baza de date aferenta derularii Concursului si managementul castigatorilor vor fi realizate si operate prin intermediul CENTRADE INTEGRATED SRL, cu sediul social in str. Calea Serban Voda nr. 133, cladirile D-E, etaj P, sector 4, Bucuresti, Romania, inregistrata la Registrul Comertului Bucuresti sub nr. J40/4192/1999, avand Codul Unic de inregistrare RO11753730 cu sediul social in Romania, Mun. Bucuresti, Str. Nicolae Iorga nr. 13, Sector 1, inregistrata la Oficiul Registrului Comertului sub nr. J40/8531/2009, CIF RO25 848 554 denumita in continuare “Agentia 1”.

1.3 Intocmirea regulamentului, autentificarea regulamentului si tragerea la sorti a castigatorilor vor fi operate prin intermediul Mediapost Hit Mail, cu sediul in Str. Siriului, nr 42-46, et 3, sector 1, Bucuresti, inregistrata la Registrul Comertului sub nr. J40/ 8295/ 2000, cod fiscal RO13351917, denumita in continuare “Agentia 2”.

Sectiunea 2: PREVEDERI GENERALE

2.1 Participantii la Concurs sunt obligati sa respecte termenii si conditiile prezentului regulament oficial al Concursului (“Regulamentul Oficial” sau “Regulamentul”).

2.2 Regulamentul Oficial este intocmit si va fi facut public conform legislatiei aplicabile in Romania, (i) pe website-ul www.kozel.ro/regulamente sau (ii) poate fi obtinut prin trimiterea unei solicitari scrise prin posta, in atentia Organizatorului, la sediul social al acestuia mentionat la punctul 1.1. de mai sus, pe toata durata de desfasurare a Concursului.

2.3 Organizatorul isi rezerva dreptul de a modifica sau schimba prezentul Regulament Oficial prin acte aditionale, urmand ca aceste modificari sa intre in vigoare numai dupa anuntarea in mod public a modificarilor respective prin intermediul acelorasi canale de comunicare, prin care Regulamentul Oficial a fost facut public anterior.

Sectiunea 3. DREPTUL DE PARTICIPARE LA CONCURS

3.1. Concursul este deschis participarii persoanelor fizice cu varsta de peste 18 ani impliniti la data inceperii Concursului, cetateni romani sau cetateni straini, rezidenti in Romania, sau cu domiciliul sau resedinta, chiar temporara, in Romania.

3.2. La acest Concurs nu au drept de participare urmatoarele persoane:

- a. prepusii (inclusiv, inasa fara a se limita la angajatii) Organizatorului;
- b. prepusii (inclusiv, inasa fara a se limita la angajatii) societatilor implicate in organizarea Campaniei;
- c. membrii familiilor prepusilor mentionati la punctele a. – b. de mai sus

- (insemnand copii, parinti, sot/sotie, frate/sora);
- d. persoanele a caror varsta este mai mica de 18 ani impliniti la data inceperii Concursului. Organizatorul isi rezerva dreptul de a lua toate masurile pentru a preveni inscrierea in Concurs a persoanelor sub varsta minima acceptata conform prezentului regulament.

Art.4. LOCUL SI DURATA CONCURSULUI

4.1. Concursul va incepe in data de 14 Iulie 2022, ora 10:00, ora Romaniei si se va incheia in data de 17 Iulie 2022, ora 23:59:59, ora Romaniei (denumita in continuare "Perioada Concursului").

4.2. Concursul este organizat si se desfasoara prin intermediul aplicatiei facebook - www.facebook.com, pe pagina de facebook <https://www.facebook.com/kozelro/>, in conformitate cu prevederile prezentului Regulament.

4.3. Organizatorul isi rezervă dreptul de a modifica Perioada Concursului pe parcursul derulării acestuia, prin incheierea unui Act Adicional la prezentul regulament si publicarea acestuia pe website-ul brandului Kozel www.kozel.ro.

Art. 5. MECANISMUL CONCURSULUI

5.1. Definitii, termeni:

- a. **Facebook** – platforma accesibila prin web sau aplicatie pentru dispozitivele mobile, de tip socializare online;
- b. **Utilizator / Cont de utilizator** – persoana care utilizeaza si are cont personal pe Facebook;
- c. **Pagina Oficiala Bere Kozel** - este disponibila la adresa <https://www.facebook.com/kozelro/>;
- d. **Pagina de profil** – este acea sectiune din profilul utilizatorului unde sunt afisate actiunile publice efectuate de catre acesta sau de catre prietenii acestuia din cadrul Platformei;
- e. **Participant**: persoana care s-a inscris in Concurs conform mecanismului descris in prezentul Regulament. Un participant se identifica unic in mecanismul Concursului prin ID-ul/contul de Facebook furnizate;
- f. **Postarea Concursului**: Pe data de 14 Iulie 2022, Organizatorul va publica pe pagina de Facebook Kozel (link de acces pagina oficiala Kozel <https://www.facebook.com/kozelro/>) o postare, de exemplu : pe ce melodie ar savura un Kozel - la care, utilizatorii sunt invitati sa raspunda printr-un comentariu.

Exemplu de postare de concurs:

„Pe ce melodie ai savura un Kozel? Scrie-ne in comentarii si poti castiga una din cele 115 invitatii duble la UNTOLD. Regulamentul campaniei: www.kozel.ro/regulamente”

5.2. Mecanica concursului :

- Pentru a se inscrie in Concurs, participantii trebuie sa isi creeze un cont personal sau sa se logheze in contul personal din Facebook;
- Participarea la Concurs se realizeaza prin postarea unui comentariu in sectiunea de "Comentarii" a postarii de concurs facuta pe pagina de facebook Kozel(<https://www.facebook.com/kozelro/>), care sa respecte:
 - i. tematica de concurs;
 - ii. termenul de postare detaliat in cadrul art. 5.1., punctul f;
- Un participant, identificat prin contul unic de Facebook, se poate inscrie de 10 ori in concurs, cu comentarii diferite, dar poate castiga un singur premiu.
 - Fiecare participant, identificat prin contul unic de utilizator, trebuie sa mentina vizibil comentariul inregistrat in Concurs pe toata perioada concursului, in caz contrar, inscrierea nu va fi luata in considerare de catre Organizatorul Concursului.
 - Comentariul inregistrat in Concurs trebuie sa fie public, in sensul in care, contul utilizatorului trebuie sa fie setat astfel incat sa permita altor utilizatori/pagini sa le trimita mesaj privat. In caz contrar, participantul nu va putea fi contactat in caz de castig.
 - Organizatorul isi rezerva dreptul sa elimine oricare participare la Concurs asupra careia planeaza suspiciuni de fraudă sau de nerespectare a prevederilor prezentului Regulament Oficial si/sau a legilor in vigoare.
 - Prin participarea la Concurs, participantii admit faptul ca au luat la cunostinta prevederile Regulamentului Oficial, au inteles mecanismul de participare la Concurs si accepta ca inscrierile lor sa fie publice pe pagina de Facebook Kozel.

5.3. Comentariile si continutul digital:

- ❖ nu trebuie sa fie obscene sau indecente (nelimitandu-se la referiri de nuditate, pornografie sau vulgaritate);
- ❖ nu trebuie sa contina referinte la droguri, violenta si nu trebuie sa fie contrare bunelor moravuri;
- ❖ nu trebuie sa contina detalii defaimatoare, cuvinte sau simboluri care sunt jignitoare in general sau in mod direct pentru o anumita rasa, etnie, religie, orientare sexuala sau grup socio-economic;
- ❖ nu trebuie sa aibe un continut blasfemiator, defaimator, ofensator, sensibil din punct de vedere politic si/ sau cultural si/ sau sportiv sau care promoveaza misoginismul sau care fac referire la activitati ilegale sau care promoveaza discriminarea pe baza de rasa, religie, sex, origine nationala, dizabilitati fizice sau varsta;
- ❖ nu trebuie sa contina imagini cu minori (cu varsta sub 18 ani);
- ❖ nu trebuie sa contina referinte catre o persoana necunoscuta sau un alt participant in Concurs, grup sau institutie publica, insa se pot face referinte la prieteni / familie fata de care apreciaza, pe proprie raspundere, ca sunt de acord cu aceste referiri;
- ❖ nu trebuie sa fie legate de alte brand-uri, nume, logo-uri sau marci comerciale, cu exceptia marcii Kozel, nu trebuie sa afecteze marca sau imaginea Kozel, sa nu denigreze marca sau imaginea Kozel sau sa

- ❖ transmite un mesaj necorespunzator cu imaginea marcii Kozel;
- ❖ nu trebuie sa contina amenintari catre orice terta persoana, loc, afacere sau grup, nu trebuie sa lezeze intimitatea, dreptul la viata privata si/sau alte drepturi ale oricarei terte persoane, firme sau entitati si nu trebuie sa incalce in niciun alt mod legile si reglementarile aplicabile etc.

In toate aceste cazuri, comentariile publicate vor fi sterse.

- 5.4. Participantii inscrisi in Concurs declara ca inteleg si accepta faptul ca se pot posta / publica doar comentarii si continut digital asupra carora exercita drepturi de autor depline, care ii reprezinta si care nu sunt copiate din alte surse.
- 5.5. In nicio circumstanta, Organizatorul nu isi asuma raspunderea cu privire la drepturile de autor fata de comentariile si materialele digitale inscrise de catre participantii, raspunderea fiind in totalitate a acestora. Toti participantii care inscriu comentarii si materiale digitale isi asuma obligatia de a nu prejudicia in niciun mod drepturile de autor pe care o terta persoana le-ar putea invoca. Toti participantii inteleg si accepta ca incalcarea in orice mod a acestei obligatii nu poate angaja in niciun mod raspunderea Organizatorului.

Sectiunea 6. DESEMNAREA CASTIGATORILOR

6.1 Premiile din cadrul Concursului se vor acorda prin **tragere la sorti**, ce presupune folosirea unui program de calculator cu distribuire si extragere aleatorie, care va selecta castigatorii si rezervele dintr-o baza de date ce contine toate inscrierile valide din cadrul Concursului. Extragerea se va efectua in termen de 3 zile cde la incheierea concursului, in prezenta unei comisii, denumita in continuare „Comisia”, din care va face parte si un notar public, fie la sediul Agentiei 2 din Str. Sirlului, nr 42-46, et 3, sector 1, Bucuresti, fie la sediul SPN Veritas cu adresa in Municipiul Bucuresti, strada Avram Iancu, nr. 7A, sector 2.

Premiile se vor acorda conform tabelului de mai jos:

Desfasurare concurs	Numar premii	Descriere premiu
14 Iulie 2022- 17 Iulie 2022	115 Bilete duble la UNTOLD 2022	Abonament General Access la Festivalul UNTOLD ce va avea loc în perioada 04-07 August

6.2. In tragerea la sorti vor intra doar acele comentarii la postarea de concurs care respecta mecanismul campaniei, detaliat in prezentul Regulament.

6.3. In tragerrea la sorti se va extrage si cate o rezerva pentru fiecare castigator in parte.

6.4 Premiile sunt nominale si nu pot fi instrainate. Invitatie este valabila pentru un castigator si un insotitor cu varsta de minim 18 ani impliniti.

6.5. Castigatorii premiilor oferite in cadrul Concursului nu au posibilitatea de a primi contravaloarea premiilor in bani sau inlocuirea acestora cu alte bunuri si nici nu pot solicita schimbarea caracteristicilor/ parametrilor premiilor castigate.

6.6. In cadrul prezentului Concurs, un participant poate castiga un singur premiu, pe toata durata de desfasurare a concursului, indiferent de numarul de inscrieri efectuate.

SECTIUNEA 7. CONDITII DE VALIDARE CASTIGATORI

7.1. Participantii la Concurs trebuie sa indeplineasca si sa respecte conditiile stipulate in prezentul Regulament.

7.2. Ulterior tragerii la sorti, in termen de maxim doua zile de la desemnarea lor drept potentiali castigatori, participantii vor fi informati de către Agenția 1, prin mesaj privat, prin intermediul Facebook, cu privire la premiul castigat precum si cu privire la etapele pe care trebuie sa le parcurga in vederea validarii drept castigatori finali si in vederea intrarii in posesia premiilor. Tot prin acest mesaj privat, li se vor solicita castigatorilor urmatoarele date personale: **numele si prenumele, adresa de email, data nasterii**, CNP-ul pentru a se efectua procesul de validare, precum si pentru trimiterea premiului. Mesajul de anuntare a castigului va contine obligatoriu mentiunea: Numele si prenumele castigatorilor, precum si adresele de email vor fi transferate catre Untold SRL (RO 35113711) in vederea emiterii invitatiilor nominale si a expedierii acestora. In cazul in care potentialul castigator nu raspunde mesajului Agentiei in cel mult 24 de ore de la transmiterea acestuia ori nu transmite datele sale personale necesare validarii, este automat descalificat si se va trece la validarea participantului extras ca „rezerva” pentru respectivul premiu.

7.3. Pentru a fi validat ca si Castigator al campaniei, participantul trebuie sa aiba dreptul de participare la Campanie, asa cum este specificat la Sectiunea 3, si sa ofere toate datele solicitate de Agentie prin mesajul privat, iar postarea sa de participare la concurs sa respecte toate cerintele Regulamentului.

7.4. Organizatorul nu isi asuma responsabilitatea pentru cazul in care participantii vor posta comentarii, cu raspunsul la postarea de Campanie, in alta perioada decat cea mentionat in prezentul Regulament Oficial.

Sectiunea 8. PREMIILE

8.1. In cadrul concursului se vor acorda 115 premii, constand in: **Bilete duble la UNTOLD 2022**. Un participant la acest Concurs poate castiga un singur premiu – 1 Bilet dublu la UNTOLD 2022.

- ❖ Valoarea neta comerciala cu TVA a unui bilet dublu Bilet dublu la UNTOLD 2022, este de 874,5Lei.
- ❖ Valoarea neta comerciala cu TVA inclus, a tuturor premiilor oferite in cadrul

concursei este de 201.135 Lei.

8.2. In cazul in care nu sunt indeplinite conditiile de validare stipulate in Sectiunea 7, premiul nu va fi acordat. Organizatorul nu va acorda nicio despagubire in bani sau alte beneficii participantilor care nu indeplinesc conditiile de validare stipulate la Sectiunea 7 , desi initial li s-a alocat un premiu.

8.3.Organizatorul nu va suporta niciun fel de cheltuieli dupa acordarea premiilor catre castigatori, cu exceptia celor de natura legala - impozite pe valoarea premiilor.

8.4 Premiile acordate in cadrul acestui Concurs trebuie sa fie revendicate in conformitate cu prevederile prezentului Regulament. In caz contrar, premiile nerevendicate/ sau invalidate din cauza nerespectarii termenilor si conditiilor din prezentul Regulament, nu mai sunt datorate de catre Organizator si raman la dispozitia Organizatorului.

8.5. Premiile vor fi trimise pe mail, in format electronic, de catre organizatorii UNTOLD, in termen de 5 zile de la data validarii tuturor castigatorilor, la adresa de mail mentionata in momentul contactarii castigatorului.

8.6 Anuntarea publica a castigatorilor se va realiza prin publicarea numelui și prenumelui lor, precum și prin etichetarea acestora cu ID-ul de Facebook, pe pagina www.kozel.ro, in termen de maximum 30 de zile calendaristice de la data validarii tuturor castigatorilor.

Sectiunea 9. PRELUCRAREA DATELOR PERSONALE

8.1 Datele personale ale participantilor la Concurs sunt prelucrate in conformitate cu informatiile prezentate in Anexa 1 a acestui Regulament.

Sectiunea 10. RESPONSABILITATE

Organizatorul si imputernicitii acestuia sunt indreptatiti sa ia toate masurile necesare in caz de tentative de fraudă a mecanismului Concursei, abuz sau orice alte tentative frauduloase care ar putea afecta imaginea companiilor implicate.

Organizatorul si partile implicate in acest Concurs nu isi asuma raspunderea pentru datele nelivrate datorita defectiunilor sau supraincercarii retelelor operatorilor de Internet sau ca urmare a functionarii deficitare ori nefunctionarii aplicatiilor utilizate de participanti (soft si/sau hardware).

Aceste circumstante se pot datora: informatiilor eronate, incomplete, transmise cu intreruperi, transmise cu intarziere sau deformate in orice alt mod, in urma actiunilor utilizatorilor, a functionarii echipamentelor de calcul ale acestora, aplicatiilor acestora sau altor echipamente tehnice folosite in accesarea aplicatiei.

Aceste circumstante se pot datora, de asemenea, dificultatilor tehnice care pot afecta functionarea conexiunilor Internet si/ sau a echipamentelor de calcul si/ sau a aplicatiilor furnizorului de Internet.

Aceste circumstante se mai pot datora: unor deteriorari sau defecte cu efect potential asupra echipamentelor de calcul, aplicatiilor si/ sau datelor stocate ale participantilor sau ale unor terti, in urma accesarii aplicatiei.

Organizatorul si partile implicate in acest Concurs nu isi asuma raspunderea pentru pierderea de catre participant a datelor de logare ale participantului sau alte defectiuni,

erori cauzate de folosirea incorecta a computerului personal/tableta/telefon de catre participant (intreruperea sursei electrice a computerului, erori date de sistemul de operare instalat pe computer, erori date de virusarea sistemului de operare al computerului, erori date de folosirea cu rea vointa a tehnologiei de catre participant in scopul de a manipula rezultatele Concursului).

Organizatorul si partile implicate in acest Concurs nu isi asuma raspunderea pentru erori cauzate de folosirea altor tehnologii decat cele recomandate de Organizator.

Tehnologiile recomandate: Browser Internet (Internet Explorer versiunea minima 9, Mozilla Firefox, versiunea minima 47, Opera 35, Google Chrome 50.0.266t), Sistem de operare minim Windows 2000. Pentru mobil se recomanda varianta Android minimum 5, iar pentru IOS pentru a functiona in conditii optime, se recomanda folosirea sistemului de operare de la 8.0 pe tehnologii mai avansate ca Iphone 4.

Participantii accepta cu titlu definitiv toate deciziile adoptate de Organizator in privinta castigatorilor, precum si a calendarului ulterior al Concursului sau a altor schimbari legate de implementarea acesteia.

Organizatorul are dreptul de a descalifica orice participant care nu respecta regulile impuse prin prezentul Regulament sau in privinta caruia exista dovezi de comportament incorect. Participantii se obliga, de asemenea, sa puna la dispozitia Organizatorului toate datele de contact relevante (numele, prenumele, data nasterii, numarul de telefon mobil, adresa de mail si CNP pentru trimiterea premiului) in cazul in care sunt declarati castigatori.

Organizatorul si partile implicate in acest Concurs nu isi asuma raspunderea pentru participantii care nu se inscriu in perioada de desfasurare a Concursului sau care nu furnizeaza informatiile obligatorii.

Organizatorul isi rezerva dreptul de a verifica si monitoriza modul in care se desfasoara inscrierile in Concurs. In cazul in care se observa anumite tentative de fraudare, inscrierile respective vor fi anulate.

Eventualele contestatii privind desemnarea castigatorilor Concursului pot fi transmise Organizatorului incepand cu data desemnarii castigatorilor. Orice contestatii primite dupa 17 August 2022 nu vor fi luate in considerare.

Sectiunea 11. TAXE SI IMPOZITE AFERENTE

10.1 In cazul premiilor acordate in cadrul acestui concurs, Centrade Integrated in calitate de platitor de venituri obtinute de castigatori va calcula, vira si declara impozitul datorat pentru aceste venituri ,in conformitate cu dispozitiile Legii 227/2015 privind Codul Fiscal cu modificarile si completarile ulterioare.

Prezenta Campanie este organizata in scopul promovarii si reclamei brandului Kozel si implicit in scopul stimulării vanzării produselor Ursus Breweries SA.

Sectiunea 12. SOLUTIONAREA LITIGIILOR

12.1. Eventualele litigii aparute intre Organizator si Participanti se vor rezolva pe cale amiabila sau, in cazul in care aceasta cale nu este posibila, litigiile vor fi solutionate de instanțele romane competente.

12.2. Organizatorul este indreptatit sa ia toate masurile necesare in caz de tentative de fraudare ale sistemului, abuz sau orice alte tentative care ar putea afecta imaginea acestui Concurs.

12.3. In cazul in care sunt identificate persoane care au influentat sau facilitat castigarea de premii necuvenite, Organizatorul are dreptul de a cere urmarirea in instanta a respectivelor persoane, pe baza dovezilor existente.

Sectiunea 13. INTRERUPEREA CONCURSULUI

Concursul va putea fi intrerupt doar in caz de forta majora. Forta majora inseamna orice eveniment care nu poate fi prevazut, controlat sau remediat de catre Organizator, inclusiv imposibilitatea Organizatorului, din motive independente de vointa sa si a caror aparitie il pun pe acesta din urma in imposibilitatea de a-si indeplini obligatiile asumate prin Regulament.

Sectiunea 14. CONTESTATII

14.1 Participantii pot depune contestatie in legatura cu desfasurarea Concursului prin e-mail la adresa Tapulkoznel@asahibeer.ro sau prin posta la URSUS BREWERIES S.A., cu sediul in Bucuresti, sector 2, Sos Pipera nr.43, Floreasca Park, Corp A, etajul 2, ROMANIA. Contestatiile se pot depune pana la data de 17 august 2022, inclusiv. Dupa aceasta data, nicio contestatie nu va mai fi solutionata de catre Organizator.

Anexa I la Regulamentul Concursului „KOZEL TE TRIMITE LA UNTOLD”

PROTECȚIA DATELOR CU CARACTER PERSONAL

1.1 Prezenta secțiune expune modul în care Ursus Breweries prelucrează datele personale ale participanților la Concursului „KOZEL TE TRIMITE LA UNTOLD”.

1.2 Următoarele date personale vor fi colectate pe durata Concursului:

(a) pentru participanții în campanie: contul de Facebook (ID-ul / alias-ul). Scopurile colectării și prelucrării bazei de date sunt: înscrierea în concurs, desemnarea câștigătorilor concursului, alocarea premiilor. Aceste date sunt prelucrate în vederea selecționării câștigătorilor concursului.

(b) pentru câștigătorii premiilor: contul de Facebook (ID-ul / alias-ul), nume și prenume, data nașterii, număr de telefon mobil, adresa de mail pentru trimiterea premiului și CNP. Aceste date sunt prelucrate în vederea acordării și trimiterii premiului și îndeplinirii obligațiilor legale fiscale.

(c) Pentru participanți se prelucrează, prin intermediul site-ului, o serie de date adiționale prin intermediul cookie-urilor, pe baza cărora se înregistrează și contorizează interacțiunile fiecărui participant cu site-ul www.kozel.ro și supusa unei note de informare distincte disponibile în site

Datele referitoare la persoanele care nu au câștigat un premiu sunt stocate de Ursus Breweries timp de 2 ani, iar datele referitoare la câștigători sunt stocate timp de 7 ani, începând cu anul următor încheierii concursului. Datele furnizate către Untold vor fi stocate până la expedierea prin email a invitațiilor și vor fi șterse în maxim 48 ore de la această dată.

Datele sunt furnizate în mod direct de participanți. Refuzul furnizării acestor date determină imposibilitatea înscrierii la campania promoțională și/sau de intrare în posesia premiului.

1.3. Temeiul prelucrării

Operatorul prelucrează datele participanților, respectiv ale câștigătorilor în temeiul executării contractului reprezentat de regulamentul campaniei, pe durata desfășurării campaniei promoționale și în temeiul legii, având în vedere obligațiile sale pentru îndeplinirea prevederilor legale fiscale.

1.4 Destinatarii datelor prelucrate

1.4.1 Societățile comerciale implicate în organizarea Campaniei "KOZEL TE TRIMITE LA UNTOLD", descrise individual la Secțiunea 1, articolele 1.2. și 1.3. sunt, potrivit legii privind protecția persoanelor cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal și libera circulație a acestor date, împuterniciții Operatorului pentru a prelucra datele personale colectate în cadrul acestei campanii, în scopurile mai sus declarate, în numele Operatorului URSUS BREWERIES S.A.

1.4.2 În afara acesteia, Ursus Breweries mai poate dezvălui datele (în măsura strict necesară) către alți împuterniciți care furnizează servicii către Ursus. Această dezvăluire are loc numai în măsura necesară, și cu instrucțiuni clare. Datele nu pot fi folosite de împuterniciți pentru niciun alt scop (în special pentru scopuri proprii de marketing ale împuterniciților). Furnizorii de servicii Ursus sunt obligați contractual să păstreze confidențialitatea și să asigure securitatea datelor

primite de la Ursus.

1.4.3 Datele mai pot de asemenea sa fie dezvaluite catre societati din acelasi grup in masura in care acest lucru este necesar pentru stocarea datelor, analiza performantei si imbunatatirea produselor si serviciilor, fara ca acest lucru sa determine un transfer in afara Zonei Economice Europene (ZEE). In acest scop societatile din grupul Asahi Beer (din care Ursus Breweries SA face parte) au incheiat un acord intragrup de prelucrare de date.

1.4.4 In afara celor de mai sus, datele personale ale participantilor pot fi dezvaluite autoritatilor publice sau instantelor de judecata, daca acest lucru este cerut de lege (de exemplu, raportari de premii). De asemenea, in temeiul obligatiei legale anumite date sunt facute publice, dupa cum este explicat mai sus.

1.4.5 Urmatoarele date: nume, prenume si adresa de email castigatori vor fi transferate catre Untold SRL in vederea emiterii invitatiilor nominale si expedierii acestora catre castigatori. In legatura cu aceste prelucrari Untold SRL actioneaza ca operator de date independent. Datele colectate nu sunt dezvaluite altor entitati.

1.4.6 Datele participantilor nu sunt folosite pentru a lua decizii automate despre ei.

1.5 Participantii la concursul "KOZEL TE TRIMITE LA UNTOLD." au anumite drepturi in legatura cu prelucrarea datelor personale:

(a) Acolo unde prelucrarea este bazata pe consimtamantul participantului, cum este cazul comunicarii comerciale, aveti dreptul de a va retrage consimtamantul la orice moment, fara a afecta legalitatea prelucrarii anterioare.

(b) Dreptul de acces: puteti cere informatii despre datele personale pe care le detinem despre dvs., inclusiv informatii despre categoriile de date cu caracter personal pe care le avem in posesia sau controlul nostru, scopul in care sunt prelucrate, sursa in cazul in care nu le-am obtinut direct, categorii de destinatari daca este cazul. Puteti obtine de la noi o copie gratuita a datelor personale pe care le detinem despre dumneavoastra. Daca solicitati mai multe copii ale datelor dumneavoastra personale, va putem percepe o taxa rezonabila bazata pe costurile administrative. Aveti dreptul la informare privind masurile noastre de protectie pentru transferul datelor dumneavoastra personale intr-o tara din afara UE si ZEE daca ne solicitati sa confirmam daca prelucram sau nu datele dumneavoastra personale, iar noi transferam datele dumneavoastra personale intr-o tara din afara UE si ZEE;

(c) Dreptul la rectificare: Puteti obtine rectificarea datelor personale referitoare la dvs, prin cerere adresata la datele de contact mentionate mai jos;

(d) Dreptul la restrictionare: Puteti obtine din partea noastra restrictionarea prelucrarii datelor dumneavoastra personale, in cazul in care:

- contestati corectitudinea datelor dumneavoastra personale, pentru perioada de care avem nevoie pentru a verifica corectitudinea,
- prelucrarea este nelegala daca solicitati restrictionarea prelucrarii in locul stingerii datelor dumneavoastra personale,
- nu mai avem nevoie de datele dumneavoastra personale, dar dumneavoastra le solicitati pentru stabilirea, exercitarea sau apararea pretentiilor legale, sau
- aveti obiectii legate de prelucrare in timp ce noi verificam daca motivele noastre intemeiate prevaleaza.

(e) Dreptul la portabilitate: Incepand cu data de 25 mai 2018 aveti dreptul de a primi datele dumneavoastra personale pe care ni le-ati furnizat, iar in cazul in care este fezabil din punct de vedere tehnic, sa solicitati ca noi sa transmitem datele dumneavoastra personale (pe care ni le-ati furnizat) unei alte organizatii. Aceste doua drepturi sunt drepturi pe care le aveti daca, in mod cumulativ:

Va prelucram datele personale cu mijloace automate;

- Ne bazam, in prelucrarea datelor dumneavoastra personale, pe consimtamantul dumneavoastra sau prelucrarea de catre noi a datelor dumneavoastra personale este necesara pentru incheierea sau executarea unui contract la care sunteti parte;
- datele dumneavoastra personale ne sunt furnizate de dumneavoastra, si
- transmiterea datelor dumneavoastra personale nu are un efect negativ asupra drepturilor si libertatilor altor persoane. Aveti dreptul sa primiti datele dumneavoastra personale intr- un format structurat, folosit in mod curent si care poate fi citit automat. Dreptul dumneavoastra de a primi datele dumneavoastra personale nu trebuie sa aiba un efect negativ asupra drepturilor si libertatilor altor persoane. Acest lucru s-ar putea intamplada o transmitere a datelor dumneavoastra personale unei alte organizatii implica, de asemenea, transmiterea datelor personale altor persoane (care nu isi dau consimtamantul pentru acest transfer). Dreptul ca datele dumneavoastra personale sa fie transmise de catre noi unei alte organizatii este un drept pe care il aveti daca aceasta transmitere este fezabila din punct de vedere tehnic.

(f) Dreptul la stergere: Aveti dreptul sa solicitati sa stergem datele personale pe care le prelucram despre dumneavoastra. Trebuie sa ne conformam acestei cereri daca prelucram datele dumneavoastra personale, cu exceptia cazului in care datele sunt necesare:

- pentru exercitarea dreptului la libertatea de expresie si informare;
- pentru a ne conforma unei obligatii legale pe care o avem;
- in scopuri de arhivare in interes public, stiintific sau pentru studii istorice sau in scopuri statistice; sau
- pentru a determina, exercita sau apara pretentii legale.

(g) Dreptul la obiectie: Puteti obiecta – in orice moment la prelucrarea datelor dumneavoastra personale din motive legate de situatia dumneavoastra particulara, cu conditia ca prelucrarea sa nu se bazeze pe consimtamantul dumneavoastra ci pe interesele noastre legitime sau pe cele ale unei terte parti. In acest caz nu vom mai prelucra datele dumneavoastra personale, cu exceptia cazului in care (i) putem dovedi motive legitime si imperioase care justifica prelucrarea si care prevaleaza asupra intereselor, drepturilor si libertatilor dumneavoastra sau (ii) sau in cazul in care scopul este constatarea, exercitarea sau apararea unui drept in instanta. Daca obiectati la prelucrare, va rugam sa specificati daca doriti, de asemenea, ca datele dumneavoastra personale sa fie sterse, in caz contrar noi doar le vom restrictiona. Puteti obiecta intotdeauna la prelucrarea datelor dumneavoastra personale in scop de ing direct intemeiat pe interesul nostru legitim, oricare ar fi motivul dumneavoastra. Daca ingul s-a bazat pe consimtamantul dumneavoastra, va puteti retrage consimtamantul.

(h) Dreptul de a depune o plangere: In cazul in care considerati ca a avut loc a incalcare a reglementarilor aplicabile protectiei datelor personale sau nu sunteti multumit(a) de raspunsul primit, puteti depune o plangere la Autoritatea Nationala pentru Supravegherea Prelucrarii Datelor cu Caracter Personal: Nume: Autoritatea Nationala de Supraveghere a Prelucrarii Datelor cu Caracter Personal Adresa: B-dul G-ral. Gheorghe Magheru 28-30, Sector 1, cod postal 010336, Bucuresti, Romania Telefon: +40.318.059.211, +40.318.059.212 Fax: +40.318.059.602 Email: anspdcp@dataprotection.ro. Va rugam sa retineti:

- Perioada de timp: Vom incerca sa va indeplinim cererea in termen de 15 zile. Incepand cu data de 25 mai 2018, aceasta perioada este de 30 de zile si poate fi prelungita din cauza unor motive specifice legate de dreptul legal specific sau de complexitatea cererii dumneavoastra. In orice caz, daca aceasta perioada este prelungita, va vom informa in privinta termenului de prelungire si a motivelor care au dus la aceasta prelungire.
- Restrictionarea accesului: In anumite situatii, s-ar putea sa nu va putem acorda accesul

la toate sau o parte a datelor dumneavoastra personale din cauza unor restrictii legale. Daca va refuzam cererea de acces, va vom comunica motivul acestui refuz.

- Imposibilitatea identificarii: In anumite cazuri, s-ar putea sa nu va putem identifica datele personale din cauza elementelor de identificare pe care ni le furnizati in cerere. In astfel de cazuri, daca nu va putem identifica drept persoana vizata, nu putem da curs cererii dumneavoastra in conformitate cu aceasta sectiune, cu exceptia cazului in care ne oferiti informatii suplimentare care sa ne permita sa va identificam. Va vom informa si va vom da posibilitatea de a ne oferi astfel de detalii suplimentare.

Aceste drepturi pot fi exercitate la cererea participantilor, adresata in scris, la urmatoarele coordonate: Sos. Pipera nr. 43, corp A, etaj 2, sector 2, Bucuresti, email: privacy@asahibeer.ro. Operatorul va raspunde in cadrul termenului prevazut de lege, putand inclusiv sa solicite prezentarea dovezilor cu privire la identitatea solicitantului.

